

Nederlands

Noodgeval? Bel 112

Heb je dringend brandweer, ambulance of politie nodig? Bel dan 112. Dat noodnummer is 24/7 gratis bereikbaar.

112 bel je bij een noodgeval. Bijvoorbeeld een brand, inbraak of hartaanval. Is het niet dringend? Dan bel je naar de lokale brandweer, politie of je huisarts. Sla die nummers op in je gsm.

De operators van 112 in Vlaanderen spreken Nederlands. In Brussel spreken ze ook Frans.

Gesprekstips

Vermeld zeker de volgende info:

- Wat is de locatie?
- Wat is er gebeurd?
- Zijn er gewonden?

Blijf aan de lijn. De operator vertelt je wat de volgende stappen zijn.

Noodnummers in België

- **112** voor noodgevallen waarbij je brandweer of ambulance nodig hebt - www.112.be
- **101** voor dringende politiehulp
- **116 000** als je kind vermist is (of als je bang bent dat dit zal gebeuren) - www.childfocus.be
- **1712** (ma t/m vr van 9-17u) bij anonieme vragen over geweld, voor slachtoffers, daders en getuigen - www.1712.be
- **1813** als jij of iemand in je omgeving denkt aan zelfdoding - www.zelfmoord1813.be
- **106** voor een anoniem gesprek over kleine of grote zorgen - www.teleonthaal.be
- **102** (16-22u) je kind kan dit nummer bellen als het anoniem wil praten - www.awel.be

(bron: sos112.be)

KLASSE

Nederlands leren? Zoek waar jij terecht kan op www.integratie-inburgering.be/nederlands-leren-en-oefenen. Of vraag het op de school van je kind. Woon je in Brussel? Surf dan naar www.huisnederlandsbrussel.be/leren-oefenen.

فارسی

آیا مورد اضطراری دارید؟ در این صورت، با شماره تلفن 112 تماس بگیرید.

آیا به آتش نشانی، آمبولانس یا پلیس نیاز اضطراری دارید؟ پس با شماره تلفن 112 تماس بگیرید. شما می‌توانید 24 ساعت شبانه‌روز و 7 روز هفته با این شماره اضطراری رایگان تماس بگیرید.

در صورت داشتن موارد اضطراری با شماره 112 تماس بگیرید. موارد اضطراری شامل آتش‌سوزی، سرقت یا حمله قلبی است. آیا مورد اضطراری نیست؟ پس با آتش‌نشانی محل، پلیس یا پزشک خود تماس بگیرید. آن شماره‌ها را در تلفن همراه خود ذخیره کنید.

افرادی که به تماس 112 شما در فلاندر پاسخ می‌دهند، به زبان هلندی صحبت می‌کنند. در بروکسل نیز به زبان فرانسوی صحبت می‌کنند.

نکات مفیدی در رابطه با تماس

حتماً اطلاعات زیر را ارائه دهید:

- محل حادثه کجاست؟
- چه حادثه‌ای رخ داده است؟
- کسی مجروح شده است؟

تماس را قطع نکنید. اپراتور به شما می‌گوید مراحل بعدی چیست.

شماره تلفن‌های اضطراری در بلژیک

- **112** برای موارد اضطراری که خدمات آتش‌نشانی یا آمبولانس لازم است - <https://www.112.be>
- **101** برای کمک فوری پلیس
- **116 000** اگر فرزندان مفقود شده است (یا اگر می‌ترسید این اتفاق رخ دهد) - www.childfocus.be
- **1712** (دوشنبه تا جمعه، از 9 صبح تا 5 بعدازظهر) برای مطرح کردن سؤالات به صورت ناشناس درباره خشونت قربانیان، عاملان و شاهدان - www.1712.be
- **1813** اگر شما یا یکی از آشنایانتان به فکر خودکشی هستید - www.zelfmoord1813.be
- **106** برای مکالمه ناشناس در مورد نگرانی‌های بزرگ یا کوچک - www.teleonthaal.be
- **102** (4 بعدازظهر تا 10 شب) اگر فرزند شما می‌خواهد به صورت ناشناس با کسی صحبت کند، می‌تواند با این شماره تماس بگیرد - www.awel.be

(منبع: sos112.be)

KLASSE

می‌خواهید هلندی یاد بگیرید؟ برای این کار جایی را در وبسایت www.integratie-inburgering.be/nederlands-leren-en-oefenen پیدا کنید. یا از مدرسه فرزندان سؤال او سؤال عن ذلك في مدرسة طفل پس به وبسایت www.huisnederlandsbrussel.be/leren-oefenen مراجعه کنید.